MINISTERSTVO OBRANY SR
Úrad pre investície a akvizície

Č. p.: KaVSÚ-16-375/2006

Výtlačok číslo: 2
Počet listov: 4
Prílohy: 2/3

Kúpna zmluva č.26/2384

uzatvorená v zmysle ustanovenia § 409 a násl. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov na základe Príkaznej zmluvy č. 26/900 a Rámcovej zmluvy č. 1221002/2777.

Článok I.
Zmluvné strany

1.1. Kupujúci: **Slovenská republika**
Ministerstvo obrany SR
zastúpené Úradom pre investície a akvizície
Kutuzovova 8
832 47 Bratislava

Zastúpený: **Ing. Štefanom ŠEBESTOM**
riaditeľom Úradu pre investície a akvizície

Vybavuje : Alžbeta KOSTKOVÁ ✆ +421/960/321324
🖷 +421/960/321339

IČO: 30845572

Bankové spojenie: Štátna pokladnica
č. účtu: 7000171215/8180

2.1. Predávajúci: **ŠKODA AUTO Slovensko s. r. o.**
Sabinovská 6
821 02 Bratislava

Zapísaný v: OR Okresného súdu Bratislava I., oddiel Sro, vložka číslo: 4775/B

Zastúpený: Ing. Matej BUGÁR - konateľ spoločnosti
Francois Jules MARIE EVERS - konateľ spoločnosti

Vybavuje: Ing. Miroslav RAČÁK ✆ +421/2/48247304
🖷 +421/2/48247509

IČO: 313 47 215
IČ DPH: SK 202 029 64 65

Bankové spojenie: Tatra banka, a. s., Bratislava
č. účtu: 2620004335/1100

Článok II.
Úvodné ustanovenie

2.1. Zmluvné strany uzatvárajú túto zmluvu v súlade s Príkaznou zmluvou č. 26/900, Rámcovou zmluvou č. 1221002/2777 a jej Dodatkom č. 7.

Článok III.
Predmet zmluvy

3.1 Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu nasledujúce osobné automobily:

Predmet zmluvy	Počet ks	Cena / ks s DPH	Cena celkom s DPH v Sk
Škoda Superb Comfort V6 2,5 TDI 120 kW	2	1 061 559,13	**2 123 118,26**

3.2 Cena a technická špecifikácia uvedených osobných automobilov musia byť v súlade s rámcovou zmluvou, v jej platnom znení, s *Prílohou č.1 – Technická špecifikácia* a s *Prílohou č. 2 – Kúpna cena*, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

3.3 Predmetom dodávky môžu byť iba nové vozidlá, vyrobené v roku 2006, v požadovanom vyhotovení schválenom na prevádzku na pozemných komunikáciách Slovenskej republiky.

3.4 S každým vozidlom musí byť dodaný:
- platný technický preukaz pre premávku na pozemných komunikáciách v Slovenskej republike,
- návod na obsluhu a údržbu vozidla v slovenskom alebo českom jazyku,
- servisná knižka.

3.5 Predávajúci stanoví povolené používanie prevádzkových kvapalín a pneumatík (oleje, brzdové kvapaliny, nemrznúce kvapaliny a nemrznúce chladiace médiá) v čase záruky a po záruke na vozidlá.

3.6 Vozidlá budú vybavené štandardným rezervným kolesom a nie kolesom na núdzový dojazd.

3.7 Odovzdanie vozidiel kupujúcemu bude uskutočnené povereným zástupcom predávajúceho na základe preberacieho protokolu v mieste plnenia v dohodnutom termíne.

Článok IV.
Kúpna cena a platobné podmienky

4.1 Kúpna cena za predmet zmluvy je stanovená dohodou v zmysle zákona č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov a v súlade s ustanovením čl. III. bodu 3.2 v celkovej výške **2 123 118,26** Sk.
Slovom: Dvamiliónystodvadsaťtritisícstoosemnásť 26/100 Slovenských korún.

4.2 Pre cenu je stanovená mena – Slovenská koruna.

4.3 Po prevzatí predmetu zmluvy zástupcom kupujúceho v mieste plnenia vystaví predávajúci faktúru a doručí ju na adresu: Úrad pre investície a akvizície MO SR, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava v dvoch výtlačkoch dňa **15.12.2006**. K faktúre je predávajúci povinný priložiť podpísané dodacie listy a preberacie zápisy podľa článku V. tejto zmluvy.

4.4 Kupujúci uhradí oprávnene účtovanú sumu do 30 dní odo dňa obdržania faktúry. Pre tento účel sa za deň úhrady považuje dátum odpísania platenej sumy z účtu kupujúceho.

4.5 Faktúra musí spĺňať náležitosti daňového dokladu (§ 71 zákona č. 222/2004 Z. z. o DPH v znení neskorších predpisov). Právo na zaplatenie ceny vzniká predávajúcemu riadnym splnením jeho záväzku spôsobom a v mieste plnenia v súlade s touto zmluvou.

4.6 Kupujúci neposkytne preddavok na cenu.

4.7 V prípade omeškania zaplatenia faktúry predávajúcemu si predávajúci nebude uplatňovať nárok na zmluvnú pokutu a ani na úroky z omeškania, ak omeškanie bude spôsobené peňažným ústavom kupujúceho.

4.8 Kupujúci si vyhradzuje právo zmeniť platobné podmienky súvisiace s viazaním, reguláciou alebo zmenou štátneho rozpočtu.

Článok V.
Miesto plnenia, dodacia lehota a dodacie podmienky

5.1 Miestom plnenia predmetu zmluvy je servisné stredisko predávajúceho - Danubia service, Rožňavská ulica č. 30, 831 04 Bratislava.

5.2 Termín dodania predmetu zmluvy kupujúcemu je najneskôr do **15. decembra 2006**.
Predávajúci vyrozumie o termíne dodania predmetu zmluvy zástupcov kupujúceho, ktorými sú len pre účely tejto zmluvy pplk. Ing. Tibor Meliš, VÚ 9994 Nemšová, tel. č. 0903/820628, 0960/336200,

fax: 0960/336234 a pplk. Poláček, Riaditeľstvo Vojenskej polície Trenčín tel. č.: 0960/332354, 0903/820 165 a to najmenej 1 pracovný deň vopred (ďalej len„zástupca kupujúceho").

5.3 Zástupca kupujúceho vykoná kontrolu úplnosti dodávaného predmetu zmluvy a potvrdí preberací protokol.

Článok VI.
Záručná doba, servis a zodpovednosť za vady predmetu zmluvy

6.1. Záručná doba na celé vozidlá je 24 mesiacov bez obmedzenia počtu najazdených kilometrov vrátane všetkých originálnych dielov a príslušenstva dodávaného ako súčasť vozidla. Záručná doba na prehrdzavenie karosérie je 10 rokov, na lak 3 roky.

6.2. Záruka začína plynúť odo dňa prevzatia vozidiel kupujúcim (od dátumu uvedeného na preberacom-odovzdávacom protokole).

6.3. Zmluvné strany sa budú riadiť § 422 až 428 Obchodného zákonníka, ktoré upravujú nároky zo zodpovednosti za vady.

6.4. Ak sa v priebehu záručnej doby prejaví vada materiálu alebo výrobná závada, predávajúci je povinný závadu odstrániť opravou alebo výmenou materiálu, čo bude vykonané bez úhrady, v čo najskoršom termíne, najneskôr však do 30 pracovných dní od oznámenia závady.

6.5. Predpredajný, záručný a pozáručný servis zabezpečí predávajúci vo svojich servisných autorizovaných strediskách v SR.

6.6. Predávajúci zaručuje dodávky originálnych náhradných dielcov po dobu minimálne 10 rokov.

Článok VII.
Vlastnícke právo

7.1 Vlastnícke právo k predmetu zmluvy prechádza na kupujúceho po zaplatení faktúry predávajúcemu. Riziká vyplývajúce z používania predmetu zmluvy (poškodenie, prípadne zničenie) prechádzajú na kupujúceho po protokolárnom prevzatí predmetu zmluvy.

Článok VIII.
Zmluvné pokuty

8.1 Kupujúci je oprávnený vyúčtovať predávajúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z hodnoty nedodanej časti predmetu zmluvy za každý deň omeškania plnenia dodávky predmetu zmluvy.

8.2 Predávajúci je oprávnený vyúčtovať kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z nezaplatenej ceny za každý deň omeškania úhrady vystavenej faktúry. Predávajúci si nebude uplatňovať nárok na zmluvnú pokutu, ak omeškanie bude spôsobené peňažným ústavom kupujúceho.

8.3. V prípade, že si kupujúci nepreberie vozidlo v termíne, ktorý určí predávajúci podľa bodu 5.2., uhradí kupujúci pokutu vo výške 0,05% z ceny predmetu zmluvy za každý deň omeškania.

8.4. Dohodnuté zmluvné pokuty a sankcie povinná strana uhradí strane oprávnenej do 30 dní odo dňa ich uplatnenia.

Článok IX.
Odstúpenie od zmluvy

9.1 Pri podstatnom porušení povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy môže oprávnená strana písomne odstúpiť od zmluvy a požadovať od povinnej strany náhradu škody, ktorá jej vinou vznikla, v súlade s platnou právnou úpravou. Zmluvné strany sa dohodli za podstatné porušenie zmluvných povinností považovať porušenie akejkoľvek povinnosti vyplývajúcej z tejto zmluvy. Úplná alebo čiastočná zodpovednosť zmluvnej strany je vylúčená v prípade zásahu vyššej moci.

Článok X.
Spoločné ustanovenia

10.1. Ak niektorá otázka nie je riešená v tejto zmluve, platia pre ňu príslušné ustanovenia rámcovej zmluvy. Ak ani rámcová zmluva neupravuje niektorú otázku, použijú sa ustanovenia § 409 a nasl. Obchodného zákonníka.

Článok XI.
Záverečné ustanovenia

11.1 Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možné vykonávať iba formou písomnej dohody zmluvných strán, ktoré budú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

11.2 Ak nie je dohodnuté v tejto zmluve inak, riadia sa právne vzťahy z nej vyplývajúce a vznikajúce ustanoveniami Obchodného zákonníka, Občianskeho zákonníka a súvisiacimi právnymi predpismi.

11.3 Táto zmluva nadobúda platnosť jej podpísaním zástupcami obidvoch zmluvných strán.

11.4 Zmluva je vyhotovená v 4 výtlačkoch, z ktorých každý má platnosť originálu. Tri vyhotovenia obdrží kupujúci, jedno vyhotovenie predávajúci.

Zmluvné strany prehlasujú, že si túto zmluvu pred jej podpisom prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpísali.

V Bratislave dňa 17.17.2006

za predávajúceho
Ing. Matej BUGÁR
konateľ

V Bratislave dňa 11 DEC. 2006

MINISTERSTVO OBRANY SR * 3 *

za kupujúceho
Ing. Štefan ŠEBESTA
riaditeľ

Francois Jules MARIE EVERS
konateľ

ŠKODA AUTO Slovensko s.r.o.
Sabinovská 6
821 02 Bratislava 2
17

Príloha č. 1
ku KZ č. 26/2384

Technická špecifikácia

Osobný automobil vyššej strednej triedy – sedan (liftback, hatchback): NAFTA

Model:	Škoda Superb Comfort V6 2,5 TDI/120kW

Základné technické parametre

Vyhotovenie karosérie: sedan – samonosná, 4-dverová, 5-miestna, trojpriestorová so stupňovitou zadnou časťou, oceľová plne pozinkovaná
Rázvor náprav – 2803 mm
Objem batožinového priestoru – 462 l
Motor: turbo-diesel, počet valcov 6 do V, chladený kvapalinou, OHC, uložený pozdĺžne vpredu
Zdvihový objem motora: 2496 cm^3
Max. Výkon (kW pri 1/min): 120/4000
Max. Krútiaci moment (Nm pri 1/min): 350/1400
Kompresný pomer: 18,5:1
Exalačná nočma: EU 4
Prevodovka: 6-stupňová, mechanická, plne synchronizovaná
Predná náprava: poháňaná, viacprvková so štyrmi priečnymi kontrolnými ramenami a skrutným stabilizátorom
Brzdy: kotúčové na obidvoch nápravách, predné ventilované
Pneumatiky a disky kolies: 5 ks letných pneumatík 205/55 R16, rozmer diskov 7Jx16", z toho 4 ks na diskoch z ľahkých zliatin, rezerva na plechovom disku

Farba: **1 ks čierna magická s perleťovým efektom, 1 ks šedá Anthracite metalíza**

Základné požadované príslušenstvo obstarávateľom:

gumené rohože, podložky na upevnenie tabuliek s evidenčným číslom,
hasiaci prístroj, ťažné lano, lekárnička, výstražný trojuholník

Technické vybavenie a príslušenstvo predmetu Kúpnej zmluvy:

zadné sedadlo sklopné, delené,
imobilizér,
posilovač riadenia,
3-bodové bezpečnostné pásy vpredu i vzadu,
elektrické ovládanie okien vpredu a vzadu,
tempomat,
centrálne uzamykanie s diaľkovým ovládaním,
airbag vodiča a spolujazdca,
bočné airbagy vpredu,
mechanické zabezpečovacie zariadenie - Construkt,
hlavový airbag,
parkovací senzor vzadu,
disky Metan z ľahkých zliatin 7 Jx16"/205/55 R 16 – 4 ks,
trojramenný kožený volant,
autorádio Rhapsody s CD prehrávačom – bez Sound Systemu,
vkladané tkané koberce vo farbe interiéru,
SunSet – vyšší stupeň tónovania skiel od B-stĺpika,
vyhrievanie predných sedadiel,
nastaviteľné predné svetlomety z miesta vodiča,
predné hmlovky,
ABS + ESP,
klimatizácia Climatronic,
sada zimných pneumatík na plechových diskoch 16",
xenónové svetlomety s integrovanými výsuvnými ostrekovačmi,
vzadu sklopná laketná opeirka s odkladacím priestorom,
vnútorné spätné zrkadlo s automatickou ochranou pred oslnením,

Povinné vybavenie vozidla

S každým vozidlom je dodané:
- osvedčenie o evidencii preukazujúce schválenie vozidla pre premávku na pozemných komunikáciách v Slovenskom jazyku
- plnohodnotné rezervné koleso alebo sada na opravu pneumatiky s kompresorom,

- sada základného náradia a zdvihák,
- servisná knižka v slovenskom jazyku,
- návod na obsluhu a držbu vozidla v slovenskom jazyku.

Príloha č. 2
ku KZ č. 26/2384

KÚPNA CENA

Osobný automobil vyššej strednej triedy – sedan : NAFTA

Model:	**Škoda Superb Comfort V6 2,5 TDI/120kW**

CENA ZA PREDMET ZMLUVY (kúpna cena)

Názov (značka a typ)	**Škoda Superb Comfort V6 2,5 TDI/120kW**	
	v Sk bez DPH	**v Sk s DPH**
Cena vozidla bez doplnkov pre bežného zákazníka v Sk	920 159,70 Sk	1 094 990,04 Sk
Cena voliteľného doplnkového príslušenstva a výbavy		
gumené koberce	2 184,90 Sk	2 600,03 Sk
hasiaci prístroj	672,30 Sk	800,03 Sk
ťažné lano	226,90 Sk	270,01 Sk
lekárnička	420,20 Sk	500,03 Sk
mechanické zabezpečovacie zariadenie - Construkt	11 680,70 Sk	13 900,03 Sk
Trojramenný kožený volant	2 016,80 Sk	2 399,99 Sk
Autorádio Rhapsody s CD prehrávačom-bez Sound Systemu	15 084,00 Sk	17 949,96 Sk
Vkladané tkané koberce vo farbe interiéru	2 521,00 Sk	2 999,99 Sk
Sunset – vyšší stupeň tónovania skiel od B-stĺpika	5 378,20 Sk	6 400,05 Sk
Sada zimných pneumatík na plechových diskoch 16“	30 840,30 Sk	36 699,95 Sk
Cena vozidla s doplnkovým príslušenstvom	991 185,00 Sk	1 179 510,11 Sk
Poskytovaná zľava z ceny 10 %	99 118,50 Sk	117 951,01 Sk
Cena vozidla so zľavou	**892 066,50 Sk**	**1 061 559,13 Sk**

Celková cena vozidiel s DPH

Predmet zmluvy	**Počet kusov**	**Cena/ ks bez DPH**	**Cena celkom s DPH v Sk**
Škoda Superb Comfort V6 2,5 TDI 120kW, farba: čierna magická s perleťovým efektom	1	892 066,50 Sk	1 061 559,13 Sk
Škoda Superb Comfort V6 2,5 TDI 120kW farba: šedá Anthracite metalíza	1	892 066,50 Sk	1 061 559,13 Sk
Cena spolu	2	**1 784 133,00 Sk**	**2 123 118,26 Sk**

Zdigitalizovaná zmluva súhlasí s podpísaným originálom.

17. augusta 2010 Alžbeta Kostková